



Ministère de l'Enseignement Supérieur et de la Recherche Scientifique
Université de la Manouba
Tunisie

Programme

1^{er} symposium
de la **Recherche**
الملتقى العلمي الأول
لجامعة منوبة
30 Mai - 2 Juin
2012



بهجة المعرفة

جامعة منوبة

Université
de la Manouba

Le Gai Savoir

الملتقى العلمي الأول لجامعة منوبة

إنّ هذا الملتقى العلميّ الأوّل، إذ يدور على هذا المفهوم وينفتح على جمهور من اختصاصات شتى تحتضنها المدينة الجامعيّة بمنوبة، لهو بمثابة دعوة كريمة للتّحاور والتّباحث والابتعاد عن قوقعة الاختصاصات التقليديّة. فهذه التّظاهرة التي تمزج بين المحاضرات وطاولات النقاش والورشات حيّز للتّفكير في الحدود بين الاختصاصات وتدبّر أمرها والتساؤل في شأنها على نحو ييسر نشر الأفكار وتطوير النظريّات وتعميم المناهج.

وعلى هذا ستكون التّظاهرة فرصة تتيح للباحثين حتّى يتحرّروا من ريق لغة الاختصاص المغلقة ويشاركوا في تمازج الحدود بين الاختصاصات وتشابكها لتكون المعرفة حقلا بکرا للاستكشاف والتطوير. فمن مقاصد هذه التّظاهرة أيضا أن تكون فضاء لتبادل الخبرات والتّجارب وللتّفكير الجماعيّ في مشاريع متعدّدة الأغراض قد تمكّن من إدراك للواقع أطرف وأشمل.

لنفتح معابر بين الحدود

لما كانت الجامعة في أصل لفظها ومعناها جمعا لما تفرّق فإنّ جامعة منوبة ترمي من وراء تنظيم ملتقاها العلميّ الأوّل حول تعامل الاختصاصات أفقيّا إلى بعث حركيّة في ميدان البحث القائم على تفاعل المعارف وتضافرها. ولا تخفي جامعتنا، وهي تستجمع قدراتها على وصل ما انفصل، رغبتها في التقريب بين الاختصاصات التي تؤمّنها، على ما بينها اليوم من تنوّع وتشتّت، عسى أن تسهم في معالجة القضايا متعدّدة الوجوه المطروحة في مجتمعا.

فمن البين أنّ بعض الاختصاصات العلميّة المنغلقة على ذاتها تقتصر، إذ تتفاضى عمّا في الحدود بين العلوم من لبس خلاق وثراء كبير، على بناء معرفة على نحو هامشيّ بناءً يتغذّى من ثقافة الاختصاص الضيق. غير أنّه لا يمكن لمفهوم تعامل الاختصاصات، في سياق معرفيّ ما انفكّ يتعقّد، إلا أن يفرض نفسه شيئا فشيئا باعتبار مصدر حقيقيّ للتّجديد في العلوم والتقنيات.

The first Scientific Symposium of the UMA

Fitted into the universal by its very nature, the University of Manouba aims at promoting a new dynamics of collaborative research by organizing its first scientific symposium dedicated to the notion of transversality. By mobilizing the energy of its federative dimension, it musters the ambition to contribute to bringing closer disciplines, hitherto separated, for a better resolution of the multidimensional problems posed to our societies. Neglecting ambivalences and the richness of frontiers, some of the compartmentalized scientific disciplines are reduced to a marginal construction of knowledge through culture of specialization. However, in an increasingly complex context, the notion of *transversality* can only impose itself progressively as a true source of innovation. Structured around this notion and open to a large audience spread out on the campus of

the university of Manouba, this first scientific symposium has been conceived as an invitation to exchange and to steer clear from traditional disciplinary axis. Combining conferences, roundtables and workshops, this event purports to be a space of reflexivity and questioning of disciplinary boundaries thus facilitating the propagation of ideas, the development of theories and the crossing of methodologies. The event will provide an opportunity for researchers to liberate themselves from esoteric languages and to take part in merging disciplinary limits so as to turn knowledge into a new field of investigation and progress. This event also purports to be a space of sharing experiences and collective reflections towards the elaboration of multifocal projects likely to build a new global apprehension of the real

Let's go beyond frontiers

Premier Symposium de la recherche de l'UMA

Transdisciplinarité: réalités, enjeux et perspectives

Inscrite dans l'universel par essence, l'Université de la Manouba impulse une nouvelle dynamique de recherche collaborative en organisant son premier symposium scientifique dédié à la notion de *transversalité*. Mobilisant l'énergie de sa dimension fédératrice elle affiche ainsi l'ambition de contribuer à rapprocher les disciplines, aujourd'hui disjointes, pour une meilleure résolution des problèmes multidimensionnels posés à nos sociétés.

Négligeant les ambivalences et la richesse des frontières, certaines des disciplines scientifiques cloisonnées sont réduites à la construction marginale de la connaissance par la culture de la spécialisation. Or, dans un contexte de plus en plus complexe, la notion de transversalité ne peut que s'imposer progressivement comme une véritable source d'innovation.

Articulé autour de cette notion et ouvert à un large public dans les 14 institutions de l'UMA, ce premier symposium scientifique est conçu comme une invitation à échanger et à s'éloigner des noyaux disciplinaires traditionnels. Combinant conférences, tables rondes et ateliers, cette manifestation se veut un espace de réflexivité et d'interrogation des frontières disciplinaires facilitant ainsi la propagation des idées, le développement des théories et le croisement des méthodologies.

Ces journées seront l'occasion pour les chercheurs de s'affranchir des langages ésotériques et de participer à entremêler les limites disciplinaires afin de faire du savoir un champ inédit d'investigation et de progrès. Cette manifestation se veut également un espace de partage d'expériences et de réflexions collectives à des projets multifocaux susceptibles de construire une nouvelle appréhension globale du réel.

Bâtissons des ponts au dessus des frontières

PROGRAMME COMMUN

Mercredi 30 mai 2012

9h-9h30	Ouverture officielle Mot de bienvenue : Président de l'Université de la Manouba Programme du symposium: Vice-président de l'Université de la Manouba
9h30-10h30	Conférence inaugurale : «Changement global, biodiversité et développement durable: enjeux scientifiques et sociétaux» Wolfgang Cramer, Professor of global ecology, IMBE, Aix-en-Provence, GIEC-Prix Nobel de la Paix 2007
10h30-11h15	Pause café Exposition des structures de recherche de l'UMA
11h15-13h	Session : « La publication scientifique dans un monde globalisé» Modérateur : Christian Roux (Télécom Bretagne) • Sherif Eshamy (Elsevier) «Global trends for Performance evaluation » • Pernille Hammelsoe, (Wiley), «the Publication process - from conceptualising the paper to acceptance/rejection » • Ahmed Bourghida (Thomson Reuters) «Le Web of Science en Tunisie: une nouvelle ère commence : challenges et perspectives » • Amel Chemli (Cnudst) «Accès et production de l'I.S.T. en Tunisie : Conjoncture actuelle et perspectives nouvelles » • Béchir Yangui (CPU) « Réalités et perspectives de l'édition et distribution des livres en Tunisie »
13h-13h30	Discussions

Jeudi 31 mai 2012

8h30-9h15	Bilel Jammoussi , ITU, Geneva « Moving to a Green Economy using ICT standards»
9h15-10h	Michel Capron , Université Paris 8, RIODD « Entreprise, démocratie et société »
10h-10h45	Jacques Moeschler , Université de Genève « Diversité culturelle et communication interculturelle: une approche pragmatique »
10h45-11h30	Pause café Exposition des structures de recherche de l'UMA
11h30-13h00	Table ronde : « La transdisciplinarité : réalités, enjeux et perspectives à l'UMA» Modérateur : Abdelhamid Largueche (FLAHM) Salwa Charfi (IPSI), Karim Ben Kahla (ISCAE), Raja Ben Slama (FLAHM), Faouzi Ghorbel (ENSI), Mohamed Aziz Dargouth (ENMV)
13h00-13h30	Discussions

PROGRAMME DES ACTIVITÉS

Mercredi 30 mai 2012 (15h00-17h30)

Code	Descriptif	Organisateur	Intervenants	Lieu
AP1	Dans cet atelier de recherche bibliographique The Information Research Center (IRC) de l'ambassade des USA présentera aux chercheurs de l'UMA la base e-libraryUSA et leurs fournira des mots de passe.	UMA	Khaled Ben Bouzid (IRC, USA Embassy)	ISD
AP2	Elsevier animera ensuite un atelier « what to read and where to publish ».		Sherif Eshamy (Elsevier)	
AP3	Cet atelier de publication vise à sensibiliser les chercheurs en sciences humaines et sociales aux conditions et exigences de publications dans des revues Anglophones du Web of Science et le Journal Citation Report.	ESSTD	Ahmed Bourghida (Thomson Reuters)	ESSTD-denden
AP4	Cet atelier de publication intitulé « How to get published : Choosing a journal and negotiating the review process » présentera les processus de publication en biologie et médecine vétérinaire.	ISBT	Suzanne Albrecht (Wiley)	ISBT-sidi thabet
AD1	This doctoral Tutorial looks at future challenges for the standards-making community and the role of ITU-T in global standardization landscape. It will also deal with issues on M2M, e-health, smart grid, intelligent transportation systems, and resilience of networks to disasters.	ENSI	Bilel Jammoussi (ITU)	ENSI
AD2	Cet atelier de formation méthodologique sera consacré à l'utilisation du logiciel d'analyse de données qualitatives Nvivo 7.	Laboratoire LIGUE	Anissa Ben Hassine (UT)	LIGUE-ISCAE
AD3	Cet atelier doctoral sera consacré à la présentation d'avancement de travaux de thèse en Français.	UR en littérature médiévale, moderne et contemporaine et en didactique du français	Samir Marzouki (UMA)	FLAHM
AD4	Cet atelier doctoral en informatique sera consacré à l'imagerie médicale et le 3D.	Laboratoire CRISTAL	Valérie Burdin (Institut Mines-télécom Bretagne) Faten Chaieb (UMA)	ISAMM
CD1	Cette conférence –débat interdisciplinaire sera consacrée au thème du Patrimoine et développement local.	Laboratoire : Régions et ressources patrimoniales de Tunisie	Abdelhamid Larguèche (UMA)	FLAHM
CD2	Cette conférence débat disciplinaire en économie sera consacrée au thème du développement régional et la transition politique.	ESC	Nejib Gharbi (UMA), Taoufik Rajhi (BAD) , CGDR	ESC

Jeudi 31 mai 2012 (15h00-17H30)

Code	Descriptif	Organisateur	Intervenants	Lieu
AP5	Cet atelier d'écriture bilingue est animé par deux chercheurs différents afin d'explorer les variations dans les formes de la rédaction académique en français et en arabe.	Université de Paris I, UMA	Eric Vallet (Paris I) Jamel Ben Taher (UMA)	ISHMN
AP6	Cet atelier de formation sera consacré aux modalités de montage d'un projet à soumettre à financement pour un organisme international (Erasmus, Tempus, FP7..).	European Tunisian Cooperation UR : EMI	Moez Jbara (ETC project national coordinator) Rachida sellauti (UMA, ETC-PC SSH)	Amphi rectorat
AP7	Cet atelier de formation bibliographique sera consacré par Thomson Reuters au fonctionnement du web of science qui est outil puissant d'évaluation de la recherche, de découverte bibliographique et un index de citations contenant un réseau de plus de 58 millions de publications liées les unes aux autres par des liens de citations.	ENSI	Ahmed Bourghida (Thomson Reuters)	ENSI
AP8	Cet atelier présentera les enjeux et les opportunités du mouvement du libre accès (archives ouvertes et revues alternatives) à l'information scientifique et technique à travers des démonstrations de revues, d'entrepôts d'archives ouvertes ainsi que d'outils pour ces archives.	ISD, CNUDST	Mohamed Ben Romdhane, Souheil Houissa, Abderrazak Mkadmi et Tarek Ouerfelli (UMA) et Chokri Ben Romdhane (CNUDST)	ISD
AD5	Cet atelier doctoral sera consacré à la présentation d'avancement de travaux de thèse en comptabilité.	Laboratoire LIGUE	Hamadi Matoussi (UMA)	ISCAE
AD6	Cet atelier doctoral sera consacré à la « La recherche doctorale en matière de civilisation de l'Italie contemporaine » « Recherches doctorales en littérature italienne contemporaine : difficultés et perspectives » « Comment choisir un sujet de thèse en sciences humaines ? Approches méthodologiques » « Quand pouvons-nous comparer deux textes de cultures différentes ? »	Département de Langues de la FLAHM	Silvia Finzi (UMA) Ahmed Somai , (UMA) Mohamed Turki (UMA) Ridha Mami (UMA)	FLAHM
CD3	Cette conférence disciplinaire en géographie aura pour thème : « climat, environnement et outils géomatiques ».	UR : BICADE	Ben Boubaker Habib (UMA), Amor Mokhtar Gammar (UMA)	FLAHM
CD4	Cette conférence disciplinaire en géographie aura pour thème : « La géomatique et la cartographie : sciences trans-disciplinaires et appliquées ».	UR : Géomatique des géosystèmes	Mohamed chedli rabia (UMA) Mohamed Naceur Omrane (UMA)	FLAHM
CD5	Cette conférence disciplinaire en économie et finance sera centrée sur la gestion des institutions financières.	Ecole doctorale ECCOFIGES	Jameleddine Chichti (UMA), Hatem Salah (UMA), Riadh Fraktaji (UMA), Maher Gassab (UMA)	ESC

Vendredi 1 juin 2012 (9h00-12h00)

Code	Descriptif	Organisateur	Intervenants	Lieu
AP9	Cet atelier de rédaction de CV sera animé par un professionnel qui présentera les précautions de rédaction et mise en valeur du CV chercheur universitaire en vue de son orientation vers le marché professionnel. L'atelier combinera présentation de documents et simulation d'entretiens.	ESCE	Maher Ben Salem (Keejob)	Pépinière
AD7	Cet atelier doctoral en comptabilité sera consacré à la présentation d'articles acceptés à la publication en insistant sur les méthodes quantitative utilisées: Panel data with STATA : Peterson / Fama-Mc Beth approach et Mediation Analysis with SPSS.	Laboratoire LIGUE	Hamadi Matoussi (UMA)	ISCAE LIGUE-
AD8	Cet atelier méthodologique en histoire sera consacré à l'apport des sources orales à l'écriture de l'histoire.	Laboratoire : Régions et ressources patrimoniales de Tunisie	Habib Kazdaghli (UMA)	FLAHM
AD9	Cet atelier méthodologique en informatique sera consacré aux récentes avancées en reconnaissance de formes et application en imagerie satellitaire.	Laboratoire RIADI Laboratoire CRISTAL	Faouzi Ghorbel, Riadh Fareh, Sabra Mabrouk, Wissal Drira (UMA)	ISAMM
AD10	Cet atelier doctoral sera consacré à la présentation des avancements de travaux en sciences et techniques des activités physiques et sportives	ISSEP	Nizar Souissi (UMA)	ISSEP-ksar said
AD11	Cet atelier doctoral en sciences de l'information sera consacré à une formation sur les conditions de réussite d'une thèse.	IPSI	Larbi Chouikha (UMA) Jamel Zran (UMA) A. Hizaoui (UMA)	IPSI
CD6	Cette conférence disciplinaire en informatique sera consacrée au thème de « Embedded Systems» Ce tutorial présente la technologie NI pour l'embarqué, Labview, des expérimentations ainsi que des ouvertures sur la recherche en embarqué.	ENSI	Mehdi Bouzidi (National Instruments, Arabia Branch, Lebanon)	ENSI
CD7	Cette suite de conférences-débats disciplinaire autour du thème de « la place de la recherche dans la formation vétérinaire ».	ENMV	Adel Ben Amor (MESRST), M. Aziz Darghouth (UMA), Ali Mtiraoui (US), Sonia El Ghoul (UM), Hafedh Abdelmelek (UC), Souad Sfar (UM)	ENMV-sidi thabet
CD8	Cette conférence disciplinaire « linguistique et pragmatique » se déroulera dans le cadre de l'atelier : projets de recherche en linguistique-réalisations et perspectives.	Laboratoire « grammaire du discours et rhétorique pragmatique » نحو الخطاب وبلاغة التداول	Moncef Achour (UMA) Jacques Moeschler (Uni. Genève)	Amphi Rectorat

Vendredi 1 juin 2012 (14h00-17h00)

Code	Descriptif	Organisateur	Intervenants	Lieu
AP10	Cet atelier de formation vise à préparer les chercheurs à constituer leur dossier d'habilitation universitaire en sciences de l'information.	IPSI	Bourguiba Berrejeb (UT), Moncef Achour (UMA)	IPSI
AP11	Cet atelier de publication intitulé « How to get published : Choosing a journal and negotiating the review process » présentera les processus de publication en physiologie et sport.	ISSEP	Pernille Hammelsoe (Wiley)	ISSEP-ksar said
AD12	Cet atelier doctoral sera consacré à la présentation d'avancement de travaux de thèse en finance.	Ecole doctorale ECCOFIGES	Jameledine Chichti (UMA), Michel Capron (Paris 8)	ESC
AD13	Cet atelier doctoral sera consacré à la présentation d'avancement de travaux en histoire	UR : Société et société parallèle	Karray kossentini (UMA)	FLAHM
AD14	Cet atelier doctoral sera consacré à la présentation d'avancement de travaux en histoire: architecture maghrébine à l'époque ottomane.	UR : Ville historiques de la Tunisie et de la méditerranée	Ahmed Saadaoui (UMA) Neji Jalloul (UMA)	Archives nationales
AD15	Cet atelier doctoral sera consacré à la présentation d'articles et d'avancement de travaux en informatique : Système d'information : évolution et qualité. Systèmes complexes et recherche d'information.	Laboratoire RIADI	Henda Ben Ghezala (UMA), Naoufel Kraiem (UMA), Mohsen Gammoudi (UMA), Narjess Bellamine (UMA)	ISAMM
CD9	Cette conférence interdisciplinaire sera consacrée au lien entre histoire et archives : « Ecrire l'histoire du Maghreb contemporain en France aujourd'hui, archives publiques et autres matériaux pour le temps présent ».	ISHMN	Pierre Vermeren (Université de Paris 1)	ISHMN
CD10	Cette conférence disciplinaire en informatique sera consacrée au « Cloud Computing »	ENSI	Karim Chine (Cloud Era Ltd)	ENSI
CD11	Cette conférence interdisciplinaire sera consacrée au « lien entre littérature et cinéma ».	Lab. « études maghrébines, francophones comparées et médiation culturelle »	Fadhila Laaouani (UMA)	ISAMM

Samedi 2 juin 2012 (9h00-12h00)

Code	Descriptif	Organisateur	Intervenants	lieu
CD12	Cette conférence interdisciplinaire sera consacrée à l'imagerie médicale.	ENSI	Christian Roux (télécom bretagne)	Amphi rectorat
CD13	Cette conférence disciplinaire sera consacrée à l'évolution de la RSE et ses normes.	ISCAE	Michel Capron (paris 8)	ISCAE
CD14	Cette conférence disciplinaire sera consacrée à La recherche dans le domaine de l'handicap.	IPH	Bachir Zouari (UTM)	IPH

Institutions de l'UMA

Sur le campus

Institut de Presse et des Sciences de l'Information (IPSI)

www.ipsi.rnu.tn

Institut Supérieur de Comptabilité et d'Administration des Entreprises (ISCAE)

www.iscae.rnu.tn

Institut Supérieur des Arts Multimédias (ISAMM)

www.isa2m.rnu.tn

Institut Supérieur de Documentation (ISD)

www.isd.rnu.tn

Ecole Nationale des Sciences de l'Informatique (ENSI)

www.ensi.rnu.tn

Ecole Supérieure de Commerce (ESC)

www.esct.rnu.tn

Ecole Supérieure de Commerce Electronique (ESCE)

www.escem.rnu.tn

Faculté des Lettres, des Arts et des Humanités de Manouba (FLAHM)

www.flm.rnu.tn

Institut Supérieur de l'Histoire du Mouvement National (ISHMN)

www.ishmn.rnu.tn

Hors campus

Ecole Supérieure des Sciences et Technologies du Design (ESSTD)

www.essted.rnu.tn

Institut Supérieur de Sport et d'Education Physique (ISSEP)

www.issep-ks.rnu.tn

Institut de Promotion des Handicapés (IPH)

www.iph.rnu.tn

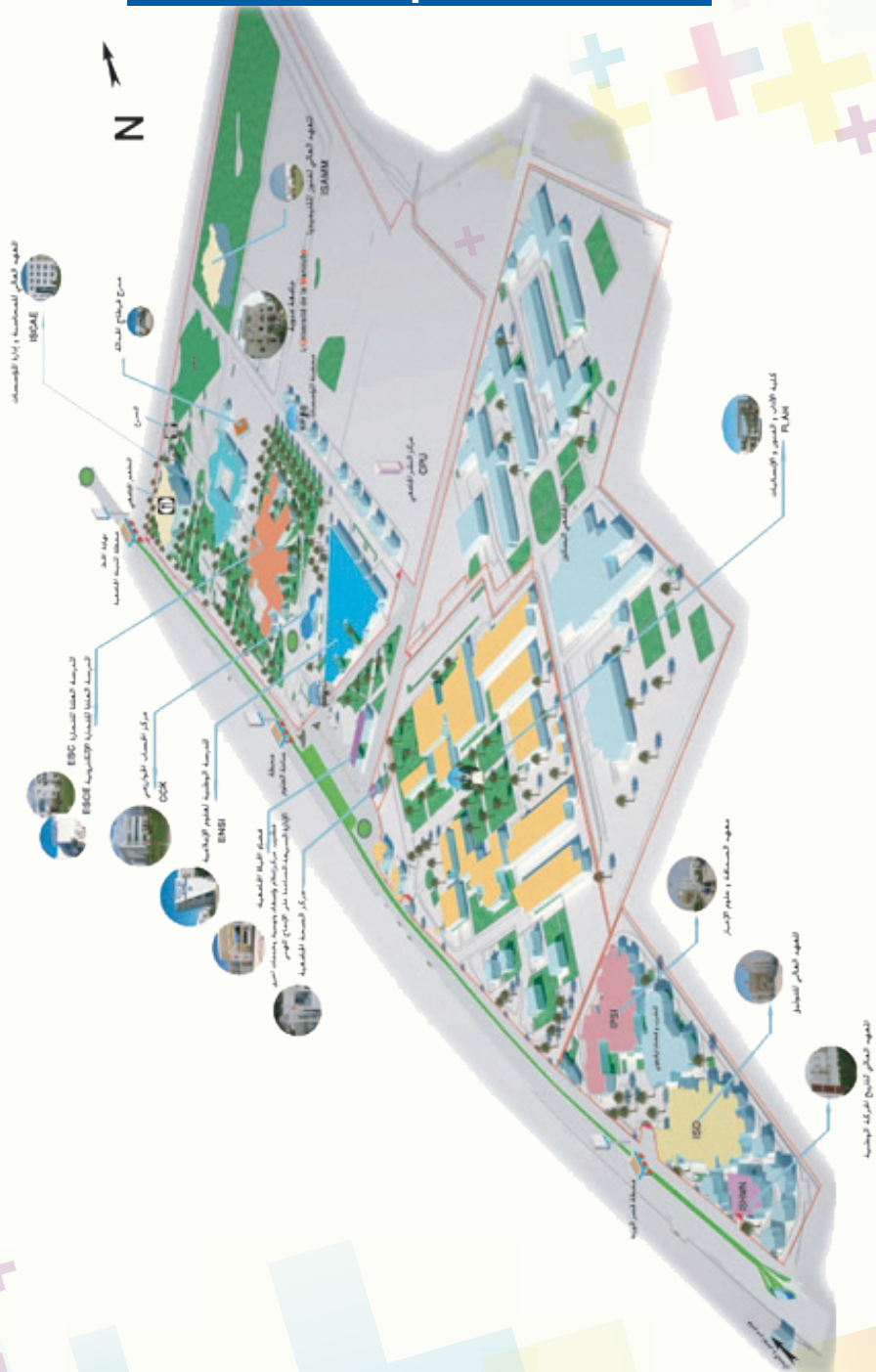
Ecole Nationale de Médecine Vétérinaire (ENMV)

www.iresa.agrinet.tn/fr/instit/enmv.htm

Institut Supérieur de Biotechnologie de Sidi Thabet (ISBST)

www.isbst.rnu.tn

Plan du Campus de l'UMA



المنشورات الجامعية بمنوبة

Presses Universitaires de la Manouba



أكاديمية

صوت الجامعة التونسية...
صدي مستقبلها

Akademita

La Voix de l'Université Tunisienne...
L'Echo de son Devenir

